

Aux parents des élèves concerné-e-s
Ligne 2
Ligne 3
Ligne 4
Ligne 5
Ligne 6

Lausanne, septembre 2023

Chère Madame, Cher Monsieur, Chers parents,

Notre service d'orientation professionnelle est présent dans votre école pour accompagner votre enfant à trouver un projet de formation. Dans cette lettre, nous vous présentons deux aides que nous vous offrons : des moyens pour vous informer et un service de conseil en orientation.

1. Vous voulez accompagner votre enfant dans son projet professionnel ?

Vous pouvez venir visiter :

- Les séances d'information *Info-Métiers* de novembre 2023 à mai 2024 (en annexe)
- Le Salon des métiers et de la formation du 21.11 au 26.11 2023 (en annexe)
- Le Centre d'information sur les études et les professions (CIEP) de votre région

Vous pouvez lire :

- Le dépliant « Parents, l'orientation de votre enfant » (en annexe)
- Le dépliant « Un stage, pour quoi faire ? Guide à l'usage des parents » (en annexe)

Vous pouvez visiter le site internet : www.vd.ch/orientation

- ▶ Cliquer sur : *Pour les élèves de la scolarité obligatoire*
- ▶ Cliquer sur : *Publications*



2. Vous voulez discuter du projet de votre enfant avec un-e professionnel-le ?

Vous et votre enfant pouvez venir discuter avec la conseillère ou le conseiller en orientation qui a un bureau dans l'école. Elle ou il aide votre enfant à trouver quel projet de formation lui correspond le mieux en travaillant avec lui/elle sur :

- ce qui l'intéresse
- les formations possibles
- ce qui est important pour lui
- comment chercher une place de formation

En vous remerciant de l'attention que vous porterez à ce qui précède, nous vous adressons, Chère Madame, Cher Monsieur, nos salutations cordiales.

Alexandra Petrovitch

Directrice

Annexe/s : ment.

Copie/s : Aux Directions des établissements scolaires concerné-e-s

Traduction : vous voulez lire cette lettre dans votre langue ?

La traduction est disponible en plusieurs langues sur notre site Internet :

www.vd.ch/orientation



« Publications »

- ▶ Përkthimin e kësaj letre mund ta gjeni në sitin e orientimit :
- ▶ Eine Übersetzung dieses Schreibens finden Sie auf der Website der Berufsberatung :
- ▶ You can find a translation of this letter on our Website :

◀ تتوافر الرسائل المترجمة إلى عدة لغات على موقعنا الإلكتروني:

- ▶ Podrá encontrar una traducción de esta carta en nuestro sitio web :
- ▶ Troverete una traduzione di questa lettera sul sito di orientamento :
- ▶ Podem também encontrar uma tradução desta carta no nosso sítio de internet :
- ▶ Prevod ovog pisma se nalazi na našoj veb strani :
- ▶ እዚ ዝተተርጎመ ደብዳቤ ኣብ ናይ ምምካር ሞያ መርበብ ሓፊሖ ክትረኽቡ :
- ▶ Bu mektupların deęişik dillerde çevirilerini Internet sitemizde bulabilirsiniz :
- ▶ Hûn ê wergera vê nameyê li ser malpera me bibînin :
- ▶ Waxaad ka heli doontaa turjumaadda warqaddan mareegahayaga :
- ▶ இந்த கடிதத்தின் மொழிபெயர்ப்பை எங்கள் இணையதளத்தில் காணலாம் :
- ▶ Перевод этого письма вы найдете на нашем сайте :
- ▶ Ви знайдете переклад цього листа на нашому сайті :